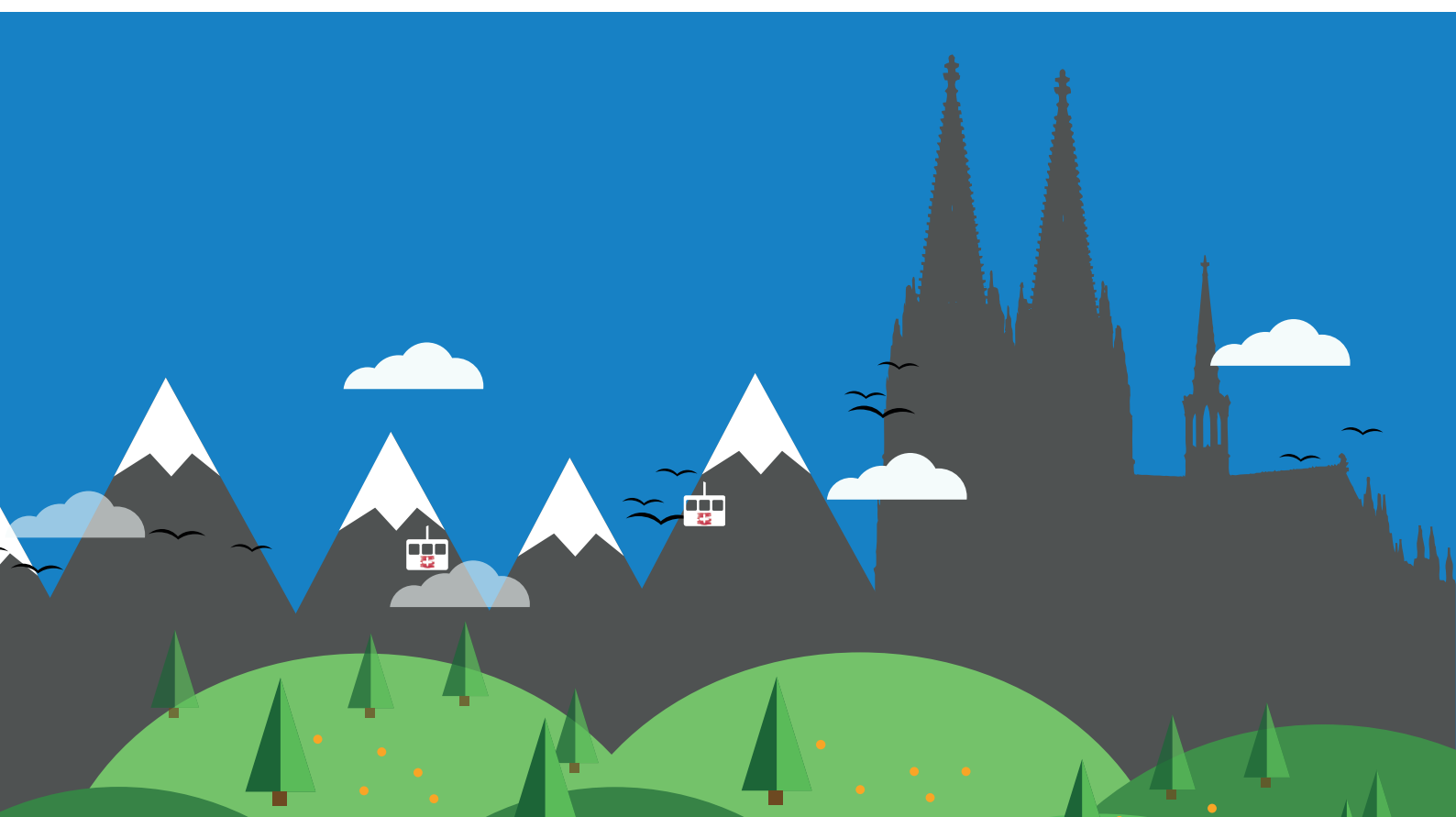


# Dentsply Sirona IDS News 2019

Inspired by your needs.



# Avec passion pour le cabinet et le laboratoire

Inspired by your needs



Martin Deola  
Vice President Sales CH



Marko Vranjic  
Commercial Sales Manager Digital



Markus Anselm  
Senior Sales & Marketing Manager



Andy Vetterli  
KAM Digital & Sales Manager Ortho



Larissa Beck  
Sales & Marketing



Gianni Monaco  
Sales Specialist Lab



Curda Tobias  
Sales Rep. Implants



Nicole Rossi  
Sales Rep. Implants



Nathalie Peck  
Sales & Marketing



Evelyn Marchioro  
Sales Manager R2C



Thomas Dummel  
Sales Representative R2C



Britt Andersson  
Sales Specialist Ortho



Mario Minio  
CS Ortho & Implant



Veton Loki  
Sales Specialist CAD/CAM



Jennifer Escobar  
Sales Rep. Implants



Pascal Didier Bonnet  
Sales Rep. Implants



Tamara Hinnen  
Sales Representative R2C



Sabine Bittner  
Sales Representative R2C



Pedro De Carvalho  
Sales Representative R2C



Pascal Wahl  
Technical Support



Pierina Palladino  
CS Ortho & Implant



Pietro Piroso  
Sales Specialist Imaging



Philip Scheffold  
Sales Manager TCI



Michael Höller  
Sales Manager TCI



# Primescan

Enjoy the scan

Le bon choix pour d'excellents résultats: Primescan est parfait pour vos premiers pas dans la dentisterie numérique. Quelle que soit la manière dont vous souhaitez vous organiser, il optimise efficacement vos flux de travail numériques, tant au fauteuil dans votre cabinet qu'avec vos partenaires privilégiés.

Netteté parfaite jusqu'à <b>20 mm de profondeur</b>	Traitement de plus d' <b>1 million</b> de points 3D par seconde	<b>Balayage sans peine</b> de surfaces fortement inclinées	Pour tous les <b>processus de désinfection appropriés</b>	Consolidation de plus de <b>50 000 images</b> par seconde	<b>Transmission instantanée des données</b> à des partenaires externes
---	---	--	---	---	--



« Je félicite Dentsply Sirona pour ce nouveau jalon. Quel merveilleux sentiment que de voir une entreprise dépasser aujourd'hui de loin notre enthousiasme et dynamique de développement des débuts du CEREC avec cet ingénieux scanner intra-oral et de la voir perfectionner la technologie CAO/FAO. Notre concept d'empreinte numérique n'avait certes pas été pris au sérieux à l'époque, il devient toutefois aujourd'hui la nouvelle norme en matière de traitement et de documentation. En tant que praticien et pionnier de la technologie CAO/FAO, ceci est pour moi une véritable source de plaisir et de fierté. Il y a quatre ans, lors du 30ème anniversaire du CEREC, voilà ce que je répondais lorsqu'on m'a demandé où en serait le logiciel à son 50ème anniversaire: «je suis optimiste et prédis que le logiciel CEREC sera présent dans tous les cabinets, au moins pour ce qui est du scanner intra-oral. Le dentiste réalisera ensuite une empreinte numérique de l'ensemble de la mâchoire pour chaque nouveau patient, une technique de diagnostic qui sera devenue standard.» Maintenant que je connais ce nouveau scanner, je suppose que les dentistes mettront très bientôt cet éventail d'applications à profit, et qu'il ne faudra pas attendre le 50ème anniversaire. »

**Prof. Dr. Dr. Werner Mörmann, créateur de CEREC et originaire de Zurich**

### Impressionnant dans les moindres détails : le nouveau centre d'acquisition

Le nouveau centre d'acquisition est un poste de travail conçu pour la prise d'empreintes moderne qui tient compte des besoins des dentistes. Avec son pavé tactile et son écran tactile mobile grand format (16:9), il offre une surface de travail ergonomique et hautement intuitive.

Vos avantages en un coup d'œil :

- **Écran tactile & pavé tactile pour une utilisation confortable et intuitive**
- **Cinématique** pour un positionnement parfaitement ergonomique
- **Concept d'hygiène intelligent** pour une désinfection simple et rapide
- **Concept de mobilité intégrale** grâce à une capacité de stockage sur batterie de plus de 60 minutes

Le meilleur choix pour votre cabinet – pour répondre à vos besoins, Primescan propose **deux configurations logicielles individuelles** :

**Primescan AC avec le logiciel Connect :**

- Prise en charge des options de transmission des données vers vos partenaires privilégiés
- Transmission sécurisée et cryptée des données par la boîte de réception Connect Case Center
- Conversion facile pour un flux de travail complet au fauteuil
- Interface utilisateur tactile et intuitive

**CEREC Primescan AC avec le logiciel CEREC :**

- Prise en charge des flux de travail au fauteuil pour des traitements complets en une seule séance
- Options d'exportation flexibles des données
- Flux de travail automatisé grâce à l'intelligence artificielle
- Interface utilisateur tactile et intuitive





## Radiologie numérique

La technologie de référence de tout cabinet à succès

De la radiologie intra-orale à celle 3D: cette technologie vous permet de mieux visualiser, de poser un diagnostic plus rapidement et de favoriser la compréhension du traitement proposé par vos patients.

### Orthophos E

Orthophos E est un appareil de radiologie 2D résistant pour les cabinets souhaitant maîtriser leurs coûts.

- Ce modèle d'entrée de gamme est parfait pour débiter en toute sécurité dans la dentisterie numérique.
- Diagnostic fiable grâce à la technologie de capteur Csl
- Utilisation facile
- Option de téléradiologie pouvant être intégrée ultérieurement
- Mise en service facile et rapide

### Orthophos S

Orthophos S est un système de radiologie 2D/3D de qualité supérieure offrant un large éventail d'applications. Qu'il soit utilisé comme appareil 2D uniquement ou avec le module 3D, l'Orthophos S est un partenaire fiable dans le cadre des tâches quotidiennes de tout cabinet.

- Son capteur Csl avec fonction autofocus donne des images très nettes du point de vue des signes, même en cas de difficultés dues à des particularités anatomiques
- La pièce à mordre occlusale brevetée positionne automatiquement les patients
- L'appareil est également disponible en option avec un bras de téléradiologie pour une utilisation en orthodontie
- Puisque la pérennité est importante, la radiographie 3D et la téléradiologie peuvent également être intégrées ultérieurement

### Orthophos SL

Orthophos SL est le système de radiologie 2D/3D haut de gamme avec une excellente qualité d'image pour tous les cabinets particulièrement sensibles aux toutes dernières technologies et qui souhaitent davantage.

- Le capteur à conversion directe intégré (DCS) redéfinit la norme en matière d'imagerie panoramique et livre une netteté inégalée du point de vue des signes
- La technologie Sharp Layer garantit également des images panoramiques avec autofocus, même dans les situations difficiles
- Le confort optimal grâce au positionnement automatique et l'utilisation intuitive via le pavé tactile permettent de gagner du temps. La lumière d'ambiance réglable individuellement offre des sensations exclusives
- Bien entendu, la radiographie 3D et la téléradiologie peuvent être intégrées ultérieurement à tout moment

## Teneo Gold Edition

- Édition limitée
- Rembourrage lounge couleur carbone avec des coutures et des accents dorés
- Appuis-tête avec initiales ou logo Dentsply Sirona brodé(es) couleur or



## Theo - Le modèle flexible

Ce modèle vient compléter la gamme de tabourets ergonomiques pour les postes de traitement de Dentsply Sirona. La selle de tabouret combine la bonne posture de la position debout avec les avantages d'un siège stable et confortable. La position haute de l'assise garantit un accès optimal au patient. Doté également d'un rembourrage particulièrement confortable, ce modèle offre un excellent soutien ergonomique, également lors des longues journées de travail.

- Forme d'assise élaborée suivant les mouvements
- Surface repose-pieds amovible sur le piètement en croix pour une position des jambes agréable
- Disponible avec un rembourrage thermorégulé de grande qualité ainsi qu'un rembourrage lounge confortable
- Choix possible entre deux longueurs de ressorts à gaz pour s'adapter aux différentes tailles des utilisateurs



### Rembourrage lounge

Für das gewisse Extra an Komfort ist Theo auch mit dem besonders weichen Lounge-Material erhältlich - ein bequemes und optisches Highlight zugleich.



### Rembourrage thermorégulé de grande qualité

Le rembourrage thermorégulé éprouvé offre une sensation de confort en position assise: la chaleur accumulée est réduite grâce à un rembourrage supplémentaire, ce qui garantit une assise agréable lors des traitements de longue durée.

### Mécanisme d'équilibrage unique

Grâce à un ajustement dynamique de l'assise, Theo vous offre une flexibilité optimale dans vos mouvements de travail. La zone de mouvement du mécanisme d'équilibrage peut être réglée individuellement, il suffit de tourner la bague. La contrainte exercée sur les groupes musculaires et les disques intervertébraux est ensuite réduite de manière significative, la position de travail peut être maintenue longtemps et les douleurs peuvent être prévenues.

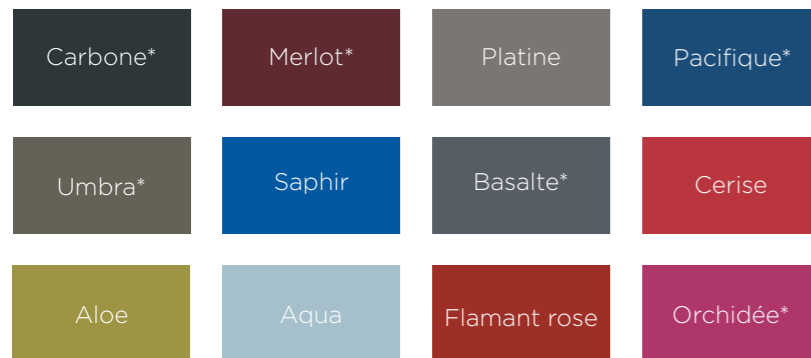
### Piètement en croix pratique

La surface repose-pieds sur le piètement en croix permet une position des jambes agréable. Les surfaces sont amovibles, ce qui améliore la durabilité en cas de forte sollicitation.

## Nouveaux designs pour votre cabinet

- Nouvelles couleurs de rembourrage
- Nouvelles couleurs de couture
- Nouvelles couleurs d'accent
- Broderie personnalisée des initiales sur les appuis-tête

### Couleurs de rembourrage



#### Couleurs élégantes

Des combinaisons classiques et intemporelles pour un style raffiné.

#### Couleurs naturelles

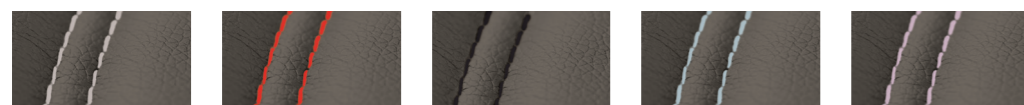
Des teintes douces et chaudes pour un traitement dans une ambiance apaisante.

#### Couleurs vives

Des teintes colorées et empreintes de fraîcheur pour une ambiance moderne et vibrante.

\* Couleurs de rembourrage également disponibles en version lounge.

### Couleurs de couture



### Akzentfarben



## DAC Universal

Le nouveau dispositif DAC Universal nettoie, entretient et désinfecte jusqu'à six instruments, y compris le refroidissement, en 15 minutes environ. Outre les pièces à main et coudées, turbines, pièces à main et pointes à ultrasons, buses d'instruments d'injection multifonction et de poudre ainsi que les pièces à main d'injection de poudre peuvent également être préparés par simple pression sur un bouton.

### Utilisation facile

- Nouveau design
- Écran tactile avec interface utilisateur intuitive
- Flux d'entretien guidé (Check & Clean)

### Préparation entièrement automatique

- Nettoyage interne et externe, désinfection à 134 °C et, le cas échéant, lubrification dans un même cycle
- Jusqu'à 6 instruments en 15 minutes environ, y compris le refroidissement
- Sélection automatique du programme
- Interface LAN pour les systèmes de documentation électroniques

### Préparation rentable

- Faibles coûts de fonctionnement et de consommation: aucun usage de produits chimiques de nettoyage et de désinfection ou d'indicateurs chimiques
- Faibles coûts d'investissement: le refroidissement à la fin du processus permet une réutilisation rapide des instruments

### Sécurité juridique

- Conforme aux exigences des recommandations du RKI (Robert Koch-Institut) et du BfArM (Institut fédéral des produits pharmaceutiques et médicaux)\*
- Processus de nettoyage et de désinfection validables\*\*
- Processus de nettoyage et de désinfection conformes à la norme DIN EN ISO 15883 - 1/-2



\* Exigences en matière d'hygiène lors de la préparation des produits médicaux - Recommandation de la Commission pour l'hygiène hospitalière et la prévention des infections (KRINKO) du Robert Koch-Institut (RKI) et de l'Institut fédéral des produits pharmaceutiques et médicaux (BfArM), 2012 ainsi qu'en matière de prévention du risque infectieux en odontologie - Exigences en matière d'hygiène - Recommandation de la Commission pour l'hygiène hospitalière et la prévention des infections du Robert Koch-Institut, 2006

\*\* Ordonnance allemande relative aux exploitants de dispositifs médicaux (MPBetreibV), 2017



## Propex IQ®

La mesure des longueurs nouvelle définition !

### Pérenne

- Pleinement intégré à l'application Endo IQ® et actualisable à tout moment par une mise à jour de l'application

### Fiable et facile à manier

- Suivi fiable de la progression de la lime en mode combiné et autonome
- Ne nécessite aucun calibrage ni ajustement du réglage

### Connexion sans fil à l'application Endo IQ®

- Surveillez la progression de la lime et préparez en même temps le canal en étant connecté sans fil à l'application Endo IQ® tout en visualisant la progression de la lime
- Branchez votre pièce à main X-Smart IQ® sur le localisateur d'apex Propex IQ®

### Batterie longue durée & poids plume

- Poids très léger de 80 grammes seulement et facile à transporter

## SmartLite® Pro

La puissance dans sa plus belle forme : unique en son genre, cette lampe à polymériser modulaire allie une qualité de durcissement inégalée à une fonctionnalité innovante et un design ultramoderne.

- Design ultramoderne au format stylo
- Concept modulaire à embouts interchangeables pour différentes indications cliniques
- Enveloppe métallique de qualité supérieure
- Utilisation intuitive à 1 bouton & poids faible (120 g)



## La famille de composites Ceram.x Spectra™ ST



Ceram.x Spectra™ ST  
Pour la plupart de vos cas.

Ceram.x Spectra™ ST Effects  
Dans les situations complexes sur les dents de devant - en toute simplicité.

Ceram.x Spectra™ ST flow  
Efficace. Polyvalent. Esthétique.

## Purevac® HVE System

Aspiration haute performance & miroir en un instrument

Le nouveau système d'aspiration haut débit Purevac HVE permet d'aspirer d'une main le liquide et les restes de matériau ; dans le même temps, il facilite l'écartement et assure une meilleure visibilité et un meilleur éclairage au cours des actes de soins dentaires.

- **Accroît l'efficacité**  
De l'avis des dentistes ayant participé à un essai clinique
- **Meilleure visibilité**  
Miroir anti-buée avec aspiration continue des liquides et restes de matériau
- **Aspiration d'un plus grand volume de liquide**  
Supérieure de 135 % par rapport à des pompes à salive bas débit
- **Plus grande maniabilité**  
Plus léger de 69 % et de 130 % plus flexible qu'un tuyau d'aspiration HVE standard. Tuyau résis-tant à la pliure (1,50 m de long) avec raccordement rotatif sur 360 ° pour tête de miroir HVE
- **Niveau sonore réduit**  
De 14 % plus silencieux que les têtes HVE standard. Plus silencieux de 5 % par rapport aux pompes à salive bas débit



Meilleure visibilité avec deux modèles de miroirs



● FS Rhodium

Avec revêtement en rhodium, un métal précieux résistant aux produits chimiques et aux acides.



● Ultra FS

Pour une qualité d'image d'une clarté hors du commun, avec une réflexion maximale pour une restitution fidèle des couleurs.





## SureSmile® Aligners

Bien plus que simplement invisibles

L'alternative «transparente»: les gouttières SureSmile Aligners s'appuient sur un plan de traitement cliniquement éprouvé et combiné à une fabrication ultramoderne ainsi qu'un contrôle complet par le professionnel. Dentsply Sirona propose ainsi un flux de travail numérique pour obtenir le sourire parfait, de la radiologie numérique avec Orthophos SL au traitement numérique avec des gouttières SureSmile Aligners transparentes, en passant par l'empreinte numérique avec Primescan et Omnicam.

### Cliniquement éprouvées depuis plus de 15 ans

Le logiciel convivial peut traiter les modèles numériques en format STL de tous les scanners intra-oraux standards. Avec le Primescan de Dentsply Sirona, vous disposez d'un scanner intra-oral pouvant effectuer cette tâche en toute simplicité.

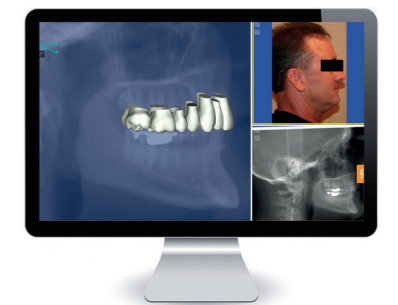
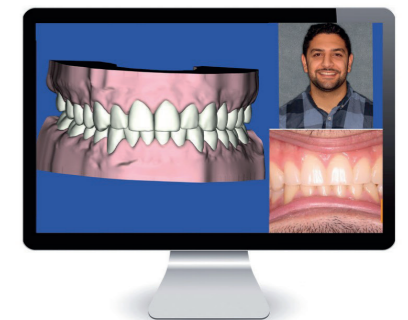
- Le logiciel SureSmile convaincu par plus de 300 000 plans de traitement numérique et des dizaines d'années d'expérience en CAO/FAO
- Les modèles CAO SureSmile sont les plus précis\* parmi tous les modèles examinés
- Le logiciel de planification de traitement le plus avancé d'un point de vue clinique offre des résultats cliniques prévisibles

### Expertise clinique. Dans vos mains

- Mouvements des dents, simulations et possibilités de traitement alternatives contrôlés en temps réel
- Intégration de la photo du patient au plan de traitement pour garantir l'obtention d'une ligne du sourire optimale
- Logiciel basé sur le cloud: Accès aux données flexible de n'importe où, mises à jour gratuites, sans frais de licence
- Simulations vidéo interactive pour une documentation facile et rapide de l'évolution du traitement
- Une combinaison unique<sup>1</sup> de données radiographiques, d'empreinte numérique et d'image du patient fournit des résultats cliniques prévisibles

### Fabrication ultramoderne

Les gouttières SureSmile Aligners sont fabriquées grâce à des processus de fabrication ultramodernes combinés à des modèles d'impression 3D et une découpe laser entièrement automatique. Le résultat? Des gouttières Aligner particulièrement transparentes, parfaitement ajustées et très efficaces.



\*Données sur demande

<sup>1</sup>Seulement dans le cadre d'un plan de traitement créé par le SureSmile TechCenter



## Implantologie de A à X

Dentsply Sirona développe et fournit des solutions d'implantologie pour chaque situation. La gamme complète comprend trois systèmes d'implant de qualité supérieure reposant sur des données scientifiques (Ankylos®, Astra Tech Implant System® et Xive®), des possibilités de planification numériques complètes, des solutions de régénération et de restauration ainsi que des programmes pour le perfectionnement et l'évolution des pratiques. Azento™ et Acuris™ sont deux nouvelles solutions innovantes qui ont été développées pour les systèmes d'implant remarquablement documentés et cliniquement éprouvés. Elles aident le dentiste réalisant l'implantation lors de son indication la plus fréquente: La restauration d'une dent unitaire.



### Azento™

Azento™ est une solution innovante pour le remplacement d'une dent unitaire. Sur la base de scans numériques du patient, le médecin obtient un plan de traitement sur mesure et précis ainsi que la boîte Azento™ avec tous les composants et les instruments destinés à la réalisation du traitement avec implant.

- Azento™ offrent des avantages financiers tangibles et vous fait gagner sensiblement du temps.
- Azento™ permet d'obtenir d'excellents résultats réguliers lors des implantations.
- La planification d'implant, l'approvisionnement et la livraison sont rationalisés.
- Pour les patients, les avantages sont notamment un faible nombre de visites et une durée de traitement plus courte.



### Acuris™

Acuris™ est un concept conométrique qui redéfinit la fixation des couronnes aux piliers. Il se base sur le frottement plutôt que sur des vis et du ciment. Cette innovation combine le meilleur des deux mondes: Un dispositif de rétention amovible pour le dentiste, mais fixe pour les patients.

- Le rendu esthétique est amélioré, sans vis visibles et avec un risque réduit de complications biologiques.
- La procédure est plus facile à réaliser et la pose de la couronne à l'aide de l'instrument de fixation unique et breveté a lieu en quelques secondes plutôt qu'en quelques minutes.
- La couronne fixe pour le patient peut être détachée par le dentiste pour le nettoyage extra-oral et l'entretien.
- Des piliers avec différentes angulations sont disponibles pour les trois systèmes d'implant et pour toutes les positions dans la bouche.

## Multimat Cube/Cube press – Four céramique

Puissance de cuisson élevée 3

La combinaison ultime entre performance, convivialité et fiabilité

- **Haute performance**  
L'excellente stabilité de température ainsi que les programmes de chauffage et de refroidissement en plusieurs étapes garantissent l'obtention de résultats remarquables lors du pressage et de la cuisson de céramiques dentaires standards, y compris la vitrocéramique en lithium-silicate/disilicate
- **Utilisation intuitive**  
Dispositif convivial grâce à l'écran tactile avec interface utilisateur intuitive qui permet un accès clair et facile aux programmes; l'affichage du statut LED permet de gagner du temps et tient l'utilisateur informé en un coup d'œil et offre un programme de préchauffage intelligent
- **Excellente fiabilité**  
La reprise automatique du programme après une brève coupure de courant permet de gagner du temps. Des tests de stress complets pendant 72 heures, une garantie de deux ans et une assistance technique veillent à la fiabilité durable de l'appareil made in Germany

Le design moderne s'intègre visuellement parfaitement dans le laboratoire.

\* Basé sur notre technologie True Color

\*\* VITA est une marque de l'entreprise VITA Zahnfabrik GmbH



## inLab Prosinter

### Sécurité des processus pour le laboratoire

Le nouveau four de frittage inLab Prosinter pour les restaurations avec du zircon et un métal non précieux intègre une technologie de procédé éprouvée dans un nouveau design. Ce développement garantit la sécurité des processus ainsi que la reproductibilité des résultats de frittage.

#### Performant

- Cuisson de longue durée habituelle du zircon
- Cuisson rapide pour les restaurations de dents unitaires, les armatures et les bridges
- «Dry & Sinter» – Frittage avec pré-séchage pouvant être activé avant chaque processus

#### Fiable

- Préprogrammé pour les matériaux frittés validés de Dentsply Sirona
- Possibilité de programmation libre pour la cuisson de longue durée et rapide du zircon
- Surveillance automatique de l'argon pour un débit d'argon correct lors du frittage de métal non précieux

#### Ciblé

- Vitesse de chauffage rapide (jusqu'à 120 °C/min)
- Fonction de démarrage automatique programmable
- Frittage simultané de jusqu'à 60 unités\* en empilant deux plateaux de frittage

#### Flexible

- Frittage de zircon et de métal non précieux (inCoris CCB) avec seulement un four
- Passage rapide et facile entre le frittage de zircon et de métal non précieux

\* Pour zircon: dépend de la taille des restaurations et supports de frittage





## Cercon® xt ML - Zircono multicouche translucidé

La nouvelle catégorie multicouche

Restauration monolithiques d'excellence

- **Dégradé de couleurs parfait et naturel**  
Respecte l'esthétique d'une dent naturelle sans recouvrement ni application de produit, particulièrement adapté aux dents de devant (résistance à la flexion: 750 MPa)
- **Fiabilité de la couleur garantie\***  
Fiabilité de la couleur incomparable pour les 16 couleurs VITA\*\* et BL2
- **Manipulation facile**  
Facile à emboîter, même protocole d'usinage et de cuisson que tous les produits Cercon en zircono

\*Basée sur notre technologie True Color

\*\*VITA est une marque de l'entreprise VITA Zahnfabrik GmbH

## Celtra Press

Nouvelle Couleurs

Lithium-silicate dopé au zircono Celtra Press. Les possibilités de l'utilisateur s'élargissent avec la nouvelle génération de vitrocéramique à haute résistance et leur microstructure exceptionnelle. Avec les nouvelles couleurs de lingotins MO1, MO2 et BL1, les moignons dévitalisés ou décolorés peuvent être recouverts correctement grâce aux lingotins MO adaptés. Le lingotin BL1 permet également de satisfaire les exigences des clients quant à des dents encore plus blanches.



## Celtra Ceram 3D

Celtra Ceram désormais également disponible pour le système de couleurs 3D: en tant que système de recouvrement tout céramique leader de Dentsply Sirona, Celtra Ceram est un système de recouvrement extrêmement polyvalent ayant été spécialement conçu pour une large palette de matériaux pour armatures tout céramique tels que le silicate de lithium et le zircono. Ce système intelligent dispose de multiples possibilités pour satisfaire les exigences changeantes des laboratoires à travers le monde. Désormais adapté à la matrice 3D VITA avec les couleurs supplémentaires de dentine (les couleurs de produits indiquées dans la liste de comparaison sont les couleurs les plus similaires à celles référencées de la matrice 3D VITA chez Dentsply Sirona). La fabrication de restaurations tout céramique d'aspect naturel et de couleur correspondante en laboratoire est davantage facilitée.



Nous sommes heureux de pouvoir  
vous conseiller personnellement!



Dentsply Sirona (Schweiz) AG  
Täferweg 1  
5405 Baden-Dättwil

+41 56 483 30 40  
[info.ch@dentsplysirona.com](mailto:info.ch@dentsplysirona.com)

